**JUEGO DE PAREJAS - GUERREROS DE PALABRAS**

|  |  |
| --- | --- |
| **Términos usados por los locutores de claves** | **Traducciones** |
| *Tribu (Okla)* | Regimiento (choctaw) |
| *Un grano de maíz (Tanchi nihi achvffa)* | 1.er Batallón (choctaw) |
| *Arco (Iti tanampo)* | Compañía (choctaw) |
| *Pequeña pistola dispara rápido (Tanamposhi hussatpalhki)* | Ametralladora (choctaw) |
| *Arma grande (Tanampo chito)* | Artillería (choctaw) |
| *Piedra (Tvli)* | Granada (choctaw) |
| *Lucha (Ittibbi)* | Ataque (choctaw) |
| *Muchos exploradores (Tikba pisa lawa)* | Patrulla (choctaw) |
| *Cueros cabelludos (Hattak pashi)* | Víctima (choctaw) |
| *Aire malo (Mahli okpolo)* | Gas venenoso (choctaw) |
| *Guerrero (Tvshka)* | Soldado (Choctaw) |
| *Vuela solo (P~~u~~nn~~u~~tsa y~~u~~ts~~u~~’et~~u~~)* | Avión (comanche) |
| *Pájaro embarazado (Hutsuu no’avakat~~u~~)* | Bombardero (comanche) |
| *Pistola de cuchillo (Tawo'i' nahuu')* | Bayoneta (comanche) |
| *Sin caballo (Navukuwaa)* | Coche (comanche) |
| *Parlante de metal (Puhihwi tekwap~~u~~)* | Teléfono (comanche) |
| *Jefe de los soldados (Ekasahpana' paraiboo')* | Oficial (comanche) |
| *Jefe estrella (Tatsinuupi paraiboo')* | General (comanche) |
| *De dos estrellas (Waha tatsinuupi nakohpoona)* | General de dos estrellas (comanche) |
| *Pájaro grande (Piahuutsu')* | Coronel (comanche) |
| *Hombre blanco loco (Po'sa taiboo')* | Adolf Hitler (comanche) |
| *Casa de la medicina (Nat~~u~~su’u kahni)* | Hospital (comanche) |
| *Tortuga (Wakaree'e)* | Tanque (comanche) |

Fuentes:

* Allen, J. (abril de 2021). *Choctaw code talkers: Telephone warriors* (pág. 20). Nación choctaw.
* Meadows, W. C. (2003). *The Comanche code talkers of World War II* (págs. 235-240)*.*   
  University of Texas Press.